



莫愁女

(七场越剧)

编剧 张弦(执笔) 张震麟

江苏人民出版社

封面设计：保彬

责任编辑：张慕林

莫愁女

江苏人民出版社出版

江苏省新华书店发行 南京人民印刷厂印刷
开本787×1092毫米1/32 印张2.125 插页1 字数46000

1980年11月第1版 1980年11月第1次印刷
印数1—3,200册

书号：10100·422 定价：0.19元



▶ 竹水招饰演 徐澄
张玉琴饰演 莫愁



竹水招饰演 徐澄
筱丹凤饰演 邱彩云
商育民饰演 凤莲

南京市越剧团 一九六三年一月演出



南京市越剧团一九七九年六月演出

▲ 夏文君饰演 徐 澄
郑加琴饰演 老太君
赵时莺饰演 邱彩云
徐霞英饰演 银 凤



南京市越剧团新花演出队

一九七九年十月演出

王宇峰饰演
陶琪饰演
梁兆华饰演
徐康愁 澄

莫愁女

(七场越剧)

编剧 张弦(执笔) 张震麟

人物

莫愁	中山王府丫环。十九岁。
徐澄	中山王徐达之孙。二十岁。
老太君	中山王徐达妻，徐澄的祖母。六十多岁。
邱彩云	邱丞相女。二十岁。
银凤	老太君身边的丫环。
医生	太医院医生。
老师	徐澄的教师。
徐康	徐澄的书僮。十三、四岁。
徐忠	中山王府的老管家。
雪梅	中山王府丫环。
幽兰	中山王府丫环。
琼莲	中山王府丫环。
素菊	中山王府丫环。

第一场 重逢

时 间：明永乐初年。春日。

地 点：南京水西门外，中山王府。

〔幕后合唱：

自古金陵第一景，
民间佳话久流传。
伤心最是当年事，
莫愁湖里葬莫愁！

〔幕启：胜棋楼前。蜂飞蝶舞，鸟语花妍。

〔幽兰、琼莲、素菊、雪梅上。

〔四人领唱、合唱：

东风吹，
柳絮飞，
艳阳天气风光美。
大地春又归！
蜂儿舞，
蝶儿飞，
喜笑颜开唤姐妹，
扑蝶玩一回！

〔四人扑蝶，欢笑追逐。

〔幽兰、素菊两把扇子同时扑地。

雪 梅 唉！素菊妹妹，这样好的一把扇子是哪里来的？

〔雪梅拿素菊的扇子，蝴蝶飞走。

素 菊 哟，都怪雪梅姐姐！（抢过扇子，欲追蝴蝶）

雪梅 等一等，让我看看你这把扇子。

幽兰 （同白）咦，这把扇子果然好看！

琼莲

〔众围看扇子。〕

〔徐康上，用手扑蝶。〕

徐康 好大的一只蝴蝶！哎，你们快来扑呀！

雪梅 谁和你一起顽皮！

徐康 （逐蝶近前）你们不扑，我来扑。（一把抢过雪梅手中的扇子，扑蝶）

众 哎——！徐康！快把扇子还来！

〔《追》追徐康。徐康逐蝶，跌倒。众笑。雪梅拾起扇子，众围看。〕

徐康 （爬起来）什么宝贝扇子，我看看。（又抢了过来，看）咦！扇子上画着一朵莲花，真好看！比我家公子画得还要好！哎，我拿给公子看去。

众 （阻止）徐康！

徐康 公子，公子！你快来看！

〔徐澄上。众丫环见礼。〕

徐澄 徐康，捉到蝴蝶了吗？

徐康 蝴蝶没有捉到，捉到一朵莲花。

徐澄 蠢才！阳春三月，哪里来的莲花！

徐康 喔！你看！（递扇子）

徐澄 （看扇，赞赏不已）啊！好一朵莲花啊！
（唱）芙蓉一朵出水来，
玉骨冰心凌波开。
红辉绿映随风动，

犹有清香沁人怀！
此画凡间哪得有，
何方仙物降尘埃？

徐康，此扇是哪里来的？

徐康 是雪梅姐姐的。

雪梅 不是我的，是素菊的。

素菊 不是我的，是那个新来的烧火丫头的。

徐澄 烧火丫头？

素菊 前天府中新买了一个丫头，老管家叫她到厨房烧火挑水。

徐康 噢！我晓得了。大家都夸她又能干，又好看。

琼莲 好看是好看，就是一天到晚两条眉毛锁在一起。

幽兰 是啊！总是闷闷不乐，满面愁容！

雪梅 她进门三天了，在人前一句话也不讲，也不晓得她叫什么名字。

素菊 我看见她背着人还常常伤心落泪呢！

徐澄 如此说来，定非平常丫环。雪梅，你去唤她来与我一见。

雪梅 是！（欲下）

徐澄 （转念）慢，……还是领我去看她。（欲下）

雪梅 （看远处）不用去了，那不是她来了吗？

〔幕后合唱：

新来烧火小丫环，
愁深似海重如山。
虽说东风已送暖，
不见春意到心坎！

[合唱声中，莫愁挑水上。]
[合唱完，徐澄怔住。]

徐康 公子，就是她！
雪梅 新来的姐姐，快来拜见我家公子。
莫愁 (歇担，施礼)拜见公子。
徐澄 啊，姑娘尊姓？
莫愁 奴随主姓。
徐康 同我一样，公子姓徐，她就是姓徐。
徐澄 多嘴！
徐康 是，多嘴！
徐澄 请问芳名？
莫愁 烧火丫头。
徐康 她刚到府上，尚未取名。
徐澄 退下！
徐康 是，退下。(撅着嘴下)
雪梅 (对三个丫环)快回去吧，老太君要叫我们了！
[四丫环下。]

徐澄 这把香扇是姑娘的么？
莫愁 当炉煽火，何劳动问。
徐澄 这妙笔丹青，想必出自姑娘之手？
莫愁 信笔涂来，公子谬奖。
徐澄 (端详莫愁)啊，姑娘！我与你似曾相识！
莫愁 (一怔)这……(冷静)公子！我与你素昧平生。(接过扇子，欲下)
徐澄 香扇煽火，岂非可惜？
莫愁 明珠暗投，世上常情！

〔莫愁欠身，担水，款款而去。

〔徐澄注目伫立。

徐 澄 啊，好一个明珠暗投的……

(唱)……烧火丫头，

却象仙女下琼楼。

你看她，

未涂胭脂不施粉，

雪肤花貌天生就。

奇怪呀，我何时何地曾相见？

(徘徊，思索)啊，想那三年之前，祖母寿诞，客眷如云，内中一位绝色闺秀，莫非就是她？

(唱)不象她这样清瘦，这样多愁！

啊，此时更比那时秀，

更窈窕来更温柔，

最相似处最难忘，

一双秋波清澈见底略含羞。

更可敬她满腹文才似锦绣，

丹青妙笔逞风流！

徐澄我，若能与她长相守，

此生此世再无求！

这一番痴心妄想怎能够？……

〔内丫环声：“老太君走好！”

徐 澄 祖母来了？……(思索)哦，有了！

(唱)忽生一计上心头！

〔众丫环簇拥老太君上。

徐 澄 孙儿给祖母请安！(施礼)

老太君 罢了！不在书房读书，为何却来花园玩耍？

徐 澄 �恩，……孙儿知道祖母要来赏花，特来园中侍候你老人家。

老太君 哈哈哈！好个乖巧的孩子！我怎能整天叫你陪着。有道是一年之计在于春，孙儿，这大好春光，你要发奋攻读才是。

(唱)开国功臣第一家，
皇恩浩荡享荣华。
风云陡起朝纲乱，
煊赫门第遭变卦。
你父贬谪驻边关，
贤孙你攻读应奋发。
吃得十年寒窗苦，
一朝成名，齐家治国平天下！

徐 澄 祖母说的是。只是孙儿无法静心读书。

老太君 哦？却是为何？

徐 澄 祖母呀！

(唱)读书无人理书桌，
习字无人把墨磨，
天热无人来打扇，
天冷无人升炉火，
弈棋无人对，
吟诗无人和；
无人焚我炉中香，
无人扫我阶前露；
衣带乱了无人理，

发辫儿散了无人为我细细梳！

老太君 哈哈哈！傻孩子说得可笑，书房里外书僮小厮少说也有十几个，怎说是这也无人，那也无人？

〔徐康手拿一只蝴蝶，连蹦带跳地上。

徐 康 公子，公子！你看，我捉住了一只大蝴蝶！（一见老太君，吓得张口吐舌，退立一旁）

老太君 嗯——！成何体统！

徐 澄 哟，祖母你看，他们一个个只知顽皮，叫他们侍候读书呀，不是泼了墨，便是打了砚；不是撕破了纸，就是弄脏了书！

老太君 那么依你之见呢？

徐 澄 依孙儿之见，请祖母赐我一个聪明温顺、知书懂画的丫头，伴我读书。

老太君 要个丫头伴读，倒也使得，只是哪个丫头合适呢？……

银 凤 （喜形于色）老太君，小婢愿为公子伴读。

老太君 哦，银凤，你去倒好！

徐 澄 不不不！银凤姐姐侍候祖母多时，你老人家身边可少不了她呀！

老太君 说得也是。那……你看哪个好呢？

徐 澄 孙儿我……就要那个新买来的烧火丫头吧！

老太君 烧火丫头？

徐 澄 是呀！祖母你莫看她是烧火的丫头，她呀，又聪明，又伶俐，又能书，又能画，正好伴我读书。

老太君 哦？唤她前来！

〔雪梅下。引莫愁同上。

雪梅 快去拜见老太君。

莫愁 拜见老太君！（施礼）

老太君 嗯！人倒还庄重文静，只是为何面带愁容？

银凤 是啊，老太君！她愁容满面，不开笑脸，只怕不宜为公子伴读。

老太君 说得也是。孙儿……

徐澄 不不不！她初来乍到，人地两生，面有愁容也是人之常情……。祖母，孙儿能叫她转愁为喜。

老太君 哦？你有何办法？

徐澄 她前日到府，尚未取名，孙儿送她一名。……（走到莫愁面前）姑娘，只愿你——
(唱)满面愁容随风去，
百种愁情抛东流。
宽心永在我家住，
姑娘，你就叫“莫愁”吧！
名唤莫愁莫再愁！

老太君 “莫愁”？

众 “莫愁”！

老太君 哈哈哈，好！莫愁！从此你好好伴公子读书。

莫愁 这，……是。多谢公子！（施礼，复又潸然泪下）

银凤 （妒忌地）哼！
〔徐澄抚慰地扶起莫愁。
〔灯渐暗。幕徐落。

第二场 伴 读

时间：三个月后。

地点：花园。湖畔。

〔幕后合唱：

春光易过夏日长，
桃李方残荷花香。
伴读三月体贴深，
共吟诗词习文章。
多情公子多情意，……

〔幕在合唱中启。

〔夏木葱茏，湖光潋滟。

〔假山旁，凉亭上，莫愁掸拂石桌石凳。

莫愁（接唱）谨慎奴婢谨慎防。

可叹命运播弄人，
回顾身世暗悲伤。
莫愁我，也曾祝寿来徐府，
众星捧月过画廊，
凉亭稍歇听管弦，
石凳暂坐赏风光。
谁料想，当年佳宾今成奴，
却为何，偏有公子好心肠！
莫非是，天意偏怜幽谷草，
怕只怕，人间冷酷多风霜。

〔徐澄及老师上。

老 师 贤契！

(唱)少小时候不努力，
老大无为徒悲伤。
贤契读书须勤奋，
莫负青春好时光。

徐 澄 (唱)烈日当空暑难忍， ……

老 师 (唱)岂不闻心静自然凉！

贤契既嫌书房间热，这柳荫之下，清风徐来，正好
课读也！

[两人在石凳上坐下。莫愁为徐澄打扇。

徐 澄 是。(读书)子曰，克己复礼为仁。一日克己复礼，
天下归仁焉。为仁由己，而由……(神不守舍，注
视莫愁)

老 师 嗯？……你在看什么？

徐 澄 学生在，在看……

[莫愁急指燕子。

徐 澄 噢，学生在看梁上的燕子。

老 师 (不悦)贤契，学之道贵于专，左顾右盼岂为专乎？
你既然爱看燕子，今日就以燕子为题，命你作诗一首。

徐 澄 是。学生遵命。(踱步思索)

(念)南来小儿女，
双双梁上栖。
呢喃私语切，
(思索)呢喃私语切， ……

[莫愁在旁为他着急，灵机一动，拾一石子投在徐

澄脚旁。

徐 澄 (顿悟)哦,

(念)投石惊不飞!

老 师 (大喜)好! 好一个“投石惊不飞”! 妙哉高才, 妙哉高才也!

[徐澄暗笑, 向莫愁拱手致谢。莫愁含笑下。

[徐忠持请帖上。

徐 忠 先生, 王翰林府上送来请帖, 请先生过目。

老 师 噢! (看帖)“文会鸡鸣寺, 宴傍胭脂井……”饮酒赋诗, 真乃盛会难得也!

徐 澄 (喜)老管家, 快去替先生备轿!

徐 忠 是! (下)

老 师 (递书)贤契, 号定章句, 必须熟读, 不可疏懒!

徐 澄 是! 先生走好, 先生走好! (见老师走远)先生你走得好好呀! (将书扔在桌上)

(唱)味同嚼蜡惹人烦,

吟诗谬奖我高才。

高才应是莫愁女, ……

莫愁, 莫愁! 对呀!

莫失良机, 我要向她诉心怀。

[莫愁捧茶上。

莫 愁 先生呢?

徐 澄 先生赴宴去了。学生我, 也就放了假了!

莫 愁 公子放假了。那丫头我, 也要向老太君复命去了。

徐 澄 等一等……莫愁! 三月来, 你朝随先生到书房, 暮即复命归后堂。你我虽是朝夕相见, 却又说不上几句